2024년 04월 29일 06시 49분

목포문화관광 영문 홈페이지 내 세발낙지 관련 설명 정정 요청의 건

2022.09.23 조회수 107 등록자 장세영

목포문화관광 영문 홈페이지 내 세발낙지 관련 설명에 일부 오류가 있어 정정 요청드립니다. 목포 9미에 대한 안내 중 세발낙지 관련 페이지를 보면 (https://bityl.co/Eepp) 세발낙지가 Tripod Octopus 혹은 Trifold Octopus 로 기재되어 있습니다. 다만, Tripod, Trifold 모두 숫자 3을 의미하는 것으로 해당 명칭은 가느다란 다리를 가진 낙지가 아닌 삼발 낙지로 해석됩니다. 반면, 동일하게 목포 9미를 소개하는 목포시청 홈페이지의 경우 (https://bityl.co/Eepu) 낙지를 의미하는 Whiparm Octopus 로 정확하게 기재되어 있어 목포 문화관광 홈페이지의 '세발낙지' 영문 페이지의 정정 요청을 드립니다. 세발낙지의 번역 관련하여 참고하실만한 웹사이트를 함께 첨부합니다. 참고를 부탁드립니다. ① 한식진흥원 - sebal nakji (thin-legged octopus) 로 기재 / https://bityl.co/Eeq6 ② 임치원 국립수산과학원 연구관 - 낙지는 Whiparm Octopus 로 불림 / https://bityl.co/EeqA ③ Koreana 2020 Autumn (English) - thin legged octopi (sebal nakji) 로 기재 / https://bityl.co/EeqG ④ 한국관광공사 Imagine Youe Korea - sebal nakji (whiparm octopus) 로 기재 / https://bityl.co/EeqQ

글쓰기 목록

이전글
목포문화관광 사이트 덕인집 영업시간 정정 요청

다음글
경민수산앤이음수산 정보 변경 요청합니다.

COPYRIGHT © MOKPO-SI. ALL RIGHT RESERVED.

MokPo - Si
Web Contents